

## LETTER #24: MONDAY 5 NISSAN - MARCH 27

## Committing to Grow a Beard

Printed in Igros Kodesh Vol. 18 pp 357-358

## ו'תתמה

By the Grace of G-d 5 Iyar, 5719 Brooklyn

Greetings and blessings,

In response to your letter from 2 Iyar, *Tiferes ShebeTiferes*: I was pleased to read that everything is going well, thank G-d. May it be Hashem's will for you to only inform me of good news for the rest of your life with regards to both literal, physical health and spiritual health.

Concerning what you write about letting your beard grow:

It is self-understood that you are correct that it must be done in such a manner that you can maintain it and not be swayed [by what others say], as is said in the beginning of the *Tur* and *Shulchan Aruch Orach Chaim*, quoted in the Alter Rebbe's *Shulchan Aruch*, "Do not be ashamed when faced with scoffers."

Thus, if both of you consent (i.e. your wife as well) and you reckon — as much as is humanly possible — that you have the sufficient strength [to prevail], may you

ב"ה, ה' אָיָּיר, תשי"ט בְּרוּקְלִין.

שלום וברכה!

אִין עֶנְטְפֶער אוֹיף אַייְעֶר בְּרִיף פוּן ב' אִיֶּיר, תּפְאֶרֶת שֶׁבְּתִפְאֶרֶת, אִיךְ בִּין גֶעווֶען צוּפְרִידֶען צוּ לֵייעֶנֶען אִין עֶם, אַז אַלְץ גֵייט בְּסֵדֶר תּוֹדָה לָאֵל. וִיהִי רָצוֹן אַז תָּמִיד כָּל הַיָּמִים זָאלְט אִיר אָנְזָאגֶען נָאר גוּטֶע בְּשוֹרוֹת, סַיי אִין עִנְיָנֵי בְּרִיאוּת בְּגַשְׁמִיּוּת כִּפְשׁוּטָה, אוּן סַיי אִין עִנְיָנֵי בְּרִיאוּת בָּרוּחָנִיּוּת.

בְּמַה שָׁכּוֹתֵב ווֶעגֶען דֶעם עִנְיָן פוּן לָאזֶען ווַאקְסֶען אַ בָּארָד.

זֶעלְבְּסְט פַארְשְׁטֶענְדְלִיךְ, אַז אִיר זַיִיט גֶעֶרעכְט אַז מֶען דַארְף דָאס טָאן אִין אַ אוֹפֶן, אוֹיף צוּ אָנְהַאלְטֶען דָאס, אוּן נִיט נִתְפָּעֵל ווֶעֶרֶען, ווִי עֶס שְׁטֵייט אִין אָנְהוֹיבּ פוּן טוּר וְשׁוּלְחָן עֶרוּךְ אוֹרַח חַיִּים אוּן ווֶערְט גֶעבְּרַאכְט אִין שׁוּלְחָן עֶרוּךְ פוּן אַדְמוּ"ר הַזָּקֵן "וְלֹא יִתְבַּיֵשׁ מִפְּנֵי הַמֵּלְעִיגִּים".

אָיז אוֹיבּ דָאס אָיז מִיט אַייְעֶר בֵּיידֶענְס צוּשְׁטִימוּנְג (דָאס הַייסְט אוֹיךְ פוּן אַייְעֶר פְרוֹי תָּחָיֵה) אוּן זַיִיט מִשַּׁעֵר, אוֹיף ווִיפִיל אַ מֵענִשׁ קֵען



make your decision concerning this and fulfill it practically in a good and auspicious time and may all of the difficulties be much lighter than you forecast. Indeed, we currently find ourselves in the days of Sefiras HaOmer about which it is written, "U'sfartem Lachem." On this [phrase], there is a well-known explanation of the Alter Rebbe,[1] based on seforim of Kabbalah, that "U'sfartem Lachem," "Count for yourselves," can also mean, "Illuminate yourselves." [Thus, it is an opportune time for success in such endeavors.]

Additionally, concerning the individuals who you mention in the letter will receive this [news] derisively: I hope that in in light of the upcoming good news in family life [2] and the certain increase in the blessings and success of Hashem for all that you require that "the image of G-d" [i.e. your beard] will bring, the reaction from the aforementioned will also be far lighter than expected. May Hashem grant you the success to [be able to] inform me of good tidings concerning this as well.

I will reiterate my blessing that Hashem should complete your wife's pregnancy in a proper and easy manner, and may she give birth to healthy and viable children in the proper time, smoothly and with ease.

With blessings for good tidings in all of the above.

- [1] See also above vol. 17 #6224.
- [2] [Editor's note:] See the next paragraph that this refers to the upcoming birth of a child.

מְשַׁצֵר זַיְין, אַז אִיר הָאט דִי נוֹיטִיקֶע שְׁטַארְקַיְיט, אוּן מִיר גֶעפִינֶען זִיךְ דָאךְ אִין דִי טֶעג פוּן סְפִירַת הָעוֹמֶר, וּכְמוֹ שֶׁפָּתוּב וּסְפַרְתֶּם לָכֶם, ווָאס ווִי בַּאוואוּסְט דֶער אָפְּטַיְיטשׁ פוּן רַבּנוּ הַזָּקֵן מְיוּסָּד אוֹיף סִפְרֵי קַבָּלָה, וּסְפַרְתֶּם, מַאכֵען לִיכִּטִיג, לָכֶם בַּא זִיךְ.

זָאל זַיְין דִי הַחְלָטָה אִין דֶעם אוּן דָאס אוֹיסְפִירֶען בְּפּוֹעֵל, בְּשָׁעָה טוֹבָה וּמוּצְלַחַת, אוּן דִי שְׁווֶערִיקַיְיטֶען זָאלֶען זַיְין אַלְץ פִיל מֶער גְרִינְגֶער, ווִי מֶען שְׁטֶעלְט זִיךְ פָאר.

אוֹיךְ בְּנוֹגֵעַ דִי מֶענְשְׁן, ווָאס אִיר דֶערְמָאנְט אִין
אַייְעֶר בְּרִיף, אַז זֵיי ווֶעלֶען דָאס שַׁארְף
אוֹיפְנֶעמֶען, הָאף אִיךְ אַז אִין צוּזַאמֶענְהַאנְג מִיט דֶער גוּטֶער בְּשוֹרָה בְּקָרוֹב אִין אַייְעֶר פַאמִילָיֶען לֶעבֶּען, אוּן ווָאס זִיכֶער ווֶעט דָאס צֶלֶם אֱלֹקִים אוֹיךְ צוּגֶעבֶּען אִין דִי בְּרָכוֹת פוּן הַשִּׁם יִתְבָּרֵך, אוּן זַיִין הַצְלֶחָה אִין דֶעם אַלְץ ווָאס מֶען נוֹיטִיגְט זִיךְ, ווֶעט אוֹיךְ דִי רֶעאַקְצִיֶע פוּן דִי אוֹיבֶּען גֶעזָאגְטֶע זַיִין אוֹיךְ פִיל שְׁווַאכֶער, אַייךְ מִצְלִיחַ זַיִין צוּ אָנְזָאגֶען גוּטֶע בְּשוֹרוֹת זָאל אַיִיךְ מַצְלִיחַ זַיִין צוּ אָנְזָאגֶען גוּטֶע בְּשוֹרוֹת

וְאֶכְפּוֹל בִּרְכָתִי, אֲשֶׁר הַשֵּׁם יִתְבָּרֵךְ יְמַלֵּא הֶרְיוֹן זוּגָתוֹ תִּחְיֶה כְּשׁוּרָה וּבְנָקֵל וְתֵלֵד זַרְעָא חַיָּא וִקַיָּמֵא בִּעִתַּהּ וּבִזַמַנָּהּ כִּשׁוּרָה וּבִקַל.

ּבְּבְרָכָה לִבְשוֹרוֹת טוֹבוֹת בְּכָל הָאָמוּר.

אפטייטש . . מאכען ליכטיג: ראה גם לעיל חי"ז אגרת ו'רכד.

